

V Bruseli 3. júla 2026
(OR. en)

10944/26

ECOFIN 872
UEM 291
SOC 420
EMPL 227
COMPET 822
ENV 799
EDUC 283
ENER 431
JAI 865
GENDER 117
JEUN 160
SAN 508
EIB
ECB

POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	VYSVETĽUJÚCA POZNÁMKA RADY Sprievodný dokument k odporúčaniam Rady pre členské štáty v rámci európskeho semestra 2026

Delegáciám v prílohe zasielame konečnú verziu vysvetľujúcej poznámky k odporúčaniam Rady pre členské štáty v rámci európskeho semestra 2026.

Vysvetľujúca poznámka

*Sprievodný dokument k odporúčaniam Rady
pre členské štáty v rámci európskeho semestra*

V článku 29 nariadenia 2024/1263 o účinnej koordinácii hospodárskych politík a mnohostrannom rozpočtovom dohľade a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 1466/97 sa uvádza, že „[o]d Rady sa očakáva, že sa spravidla riadi odporúčaniami a návrhmi Komisie alebo verejne vysvetlí svoju pozíciu.“

V súvislosti s uvedeným pravidlom „splniť alebo objasniť“ Rada týmto predkladá vysvetlenia k dohodnutým zmenám odporúčaní Komisie na odporúčania pre jednotlivé krajiny v kontexte európskeho semestra 2026, s ktorými Komisia nesúhlasí.

Rada sa tiež dohodla na niekoľkých doplneniach, ako aj faktických alebo technických zmenách odporúčaní, ktoré Komisia plne podporila.

Výňatok z odporúčania č. 3 pre Česko

Znenie navrhnuté Komisiou:

Zlepšiť ponuku cenovo dostupného a sociálneho bývania rozšírením úlohy verejného a neziskového sektora a podporou efektívnejšieho využívania existujúceho bývania prostredníctvom reforiem dane z nehnuteľností a dane z príjmu.

Dohodnuté znenie:

Zlepšiť ponuku cenovo dostupného a sociálneho bývania rozšírením úlohy verejného a neziskového sektora a podporou efektívnejšieho využívania existujúceho bývania [...].

Vysvetlenie:

Rada sa domnieva, že daňové opatrenia by mali pri zlepšovaní cenovej dostupnosti bývania, ak je ovplyvnená inými štrukturálnymi faktormi, zohrávať najmä doplnkovú úlohu.

Výňatok z odporúčania č. 3 pre Litvu

Znenie navrhnuté Komisiou:

Zlepšiť prístup malých a stredných podnikov k finančným prostriedkom, a to aj stimulovaním hospodárskej súťaže v oblasti finančných služieb, zvýšením likvidity kapitálového trhu, podporou väčšej účasti na finančných trhoch a posilnením doplnkových kapitalizačných dôchodkových systémov.

Dohodnuté znenie:

Zlepšiť prístup malých a stredných podnikov k finančným prostriedkom, a to aj stimulovaním hospodárskej súťaže v oblasti finančných služieb, zvýšením likvidity kapitálového trhu, podporou väčšej účasti na finančných trhoch [...].

Vysvetlenie:

Pokiaľ ide o Litvu, Rada nesúhlasí s odporúčaním zlepšiť prístup MSP k finančným prostriedkom posilnením doplnkových dôchodkových systémov, keďže tieto systémy prispeli k prístupu k financovaniu v tejto krajine len vo veľmi malej miere a úspory nasmerovali mimo EÚ.

Výňatok z odporúčania č. 3 pre Maltu

Znenie navrhnuté Komisiou:

Posilniť výskum a inovácie zvýšením verejných investícií do výskumu a vývoja a stimulovaním súkromných investícií do výskumu a vývoja prostredníctvom účinných systémov podpory a silnejších väzieb medzi akademickou obcou a podnikmi.

Dohodnuté znenie:

Pokračovať[...] v **posilňovaní** výskumu a inovácie zvýšením verejných investícií do výskumu a vývoja a stimulovaním súkromných investícií do výskumu a vývoja prostredníctvom účinných systémov podpory a silnejších väzieb medzi akademickou obcou a podnikmi.

Vysvetlenie:

Rada uznáva zvýšenie výdavkov Malty na výskum a vývoj v nominálnom vyjadrení, ktoré oznámil Eurostat.

Výňatok z odporúčania č. 4 pre Španielsko

Znenie navrhnuté Komisiou:

Ďalej rozvíjať rámec financovania pri katastrofách.

Dohodnuté znenie:

[...]

Rada nepovažuje za potrebné odporučiť Španielsku, aby ďalej rozvíjala rámec financovania pre katastrofy. Rada uznáva význam dôkladného monitorovania španielskeho rámca financovania pre katastrofy, ako sa uvádza v odôvodnení 32 odporúčania pre Španielsko na rok 2026.
